



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

즉시 배포용: 2013년 3월 15일

**CUOMO 주지사, 초강력태풍 SANDY 비용으로 SUFFOLK 카운티에 400만 달러 배상을 발표하다**

**주지사, 초강력태풍 Sandy로 인한 태풍 잔해 제거 청소 비용으로 연방 승인 공적지원자금의 제공을  
지시하다**

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘 뉴욕주가 초강력태풍 Sandy의 영향으로 Suffolk 카운티에 발생한 태풍 잔해 제거 비용의 배상금으로 4,023,035 달러를 카운티에 전달했다고 발표하였습니다. Suffolk 카운티는 나무와 기타 식물들에 심각한 피해를 입은 결과, 카운티 도로, 공공 통행로, 공원 및 기타 공공 용지에서 약 348,372 입방야드의 잔해 더미가 발생하였습니다. 이 카운티는 마을 사람, 장비, 일부 외부 용역업체를 동원하여 쓰레기를 처리하였습니다. 용역업체는 잔해 청소, 나무 제거, 쓰레기 및 조경 잔해 제거 그리고 처분 장소까지의 잔해물을 옮기는 데 동원되었습니다.

“Sandy의 영향으로 커뮤니티의 모든 도로가 파괴되었고, Suffolk 카운티는 사상 유례가 없는 피해를 입어 온 카운티가 폭풍이 휩쓸고 지나간 잔해로 가득했습니다”라고 Cuomo 주지사가 말했습니다. “다른 많은 피해 지역과 마찬가지로 Suffolk 카운티는 엄청난 양의 폭풍 잔해를 치워야 했습니다. 이 작업은 폭풍이 마을, 타운, 시를 갈갈이 찢고 지나간지 수 개월이 지난 지금도 계속되고 있습니다. 이 배상금은 Suffolk 카운티와 다른 피해 지역이 받게 되는 금액으로, 연방정부가 뉴욕주를 통해 전달하고 있습니다. 이 기금이 다시 Suffolk 카운티로 전달되어 주민들이 전반적인 복구 활동을 지속할 수 있게 되어 기쁩니다.”

Suffolk 카운티장인 Steve Bellone는 이렇게 말했습니다, “초강력태풍 Sandy가 Suffolk 카운티에 피해를 주어 수 십만 그루의 나무 잔해가 도로, 공공부지 및 민간인 사유지를 뒤덮고 있습니다. Cuomo 주지사께서 이 힘겨운 폭풍 이후 과정에 우리와 함께 해주시면서 이처럼 중요한 배상금을 우리 카운티의 재원으로 지원해주신 것에 감사 드립니다.”

Kenneth LaValle 상원의원은 이렇게 말했습니다, “우리는 초강력태풍 Sandy가 우리 카운티, 타운, 마을에 끼친 엄청난 피해에 모두 망연자실해 있었습니다. 아직 해야 할 일이 많이 남아 있지만 폭풍 잔해를 처리할 FEMA 지원금이 전달되어 복구 작업을 지원하려면 아직 갈길이 먼 상태입니다.”

Carl Marcellino 상원의원은 이렇게 말했습니다, “Suffolk 납세자들이 초강력태풍 Sandy의 후유증에 따른 엄청난 타격을 받지 않을 수 있게 카운티가 이 중요한 자금을 받게 되어서 기쁘게 생각합니다. 이는 우리가 복구와 재건을 지속하는 데 중요한 단계입니다.”

Charles J. Fuschillo, Jr. 상원의원은 이렇게 말했습니다, “초강력태풍 Sandy로 인해 Suffolk 카운티 전 지역이 엄청난 파괴와 피해를 겪었습니다. 우리 카운티는 커뮤니티가 가급적 빠른 시일 내에 복구와 재건 작업을 시작할 수 있도록 폭풍 잔해 제거 작업에 엄청난 자금을 지출하였습니다. 이 배상금이 Suffolk 카운티에 전달되면 지속적인 복구 활동에 큰 도움이 될 것입니다.”

뉴욕주 상원의 허리케인 Sandy 복구 전담반의 공동 의장인 Malcolm Smith 상원의원은 이렇게 말했습니다, “Sandy가 맨 처음 강타했을 때 Suffolk 카운티는 지역 커뮤니티의 청소 작업 및 수리 활동을 위해 엄청난 양의 자원을 지원했습니다. 연방 및 주 단위로 볼 때 우리는 이런 신속한 투자가 주는 가치를 잘 알고 있습니다. 그런 이유로 우리는 카운티 정부가 다시 일어설 수 있도록 최선을 기울이고 있습니다.”

Andrea Stewart-Cousins 상원의총 위원장은 이렇게 말했습니다, “뉴욕으로서 우리의 큰 자랑거리 중의 하나는 우리 뉴욕주에 재난이 덮치더라도 함께 일어서서 이웃들의 복구와 재건을 도와주는 것입니다. Cuomo 주지사께서 초강력태풍 Sandy의 피해를 입은 모든 뉴욕 시민들에게 보여주신 리더십과 헌신, 그리고 이 배상금이 Suffolk 카운티에 전달될 수 있도록 힘써주신 점 등에 대해 감사드립니다. 우리는 이러한 재난에 따른 상황에 함께 일어서서 공익을 위해 힘쓸 때 재건 뿐만 아니라 모두가 더욱 강건해지고 보다 나은 미래를 준비할 수 있음을 잘 알고 있습니다.”

Lee M. Zeldin은 이렇게 말했습니다, “배상금 지원은 Suffolk 카운티에 반가운 소식이 아닐 수 없습니다. Sandy로 인해 우리 지자체들은 다른 많은 일들 중에서도 쓰러진 나무와 위험 물질을 제거하는 일로 많은 비용과 시간을 소모하였습니다. 카운티, 타운, 마을 예산에 청소 비용이 엄청나게 많이 들었기 때문에, 의회의 도움이 없었다면 지역 납세자들에게 더욱 더 많은 부담이 되었을 것입니다. Cuomo 주지사께서 의회 지도자들과 백악관에 보여준 영향력이 성공을 거두게 된 것에 특히 감사드립니다. 이 지원은 지속적인 복구 활동에 중요합니다.”

Phil Boyle 상원의원은 이렇게 말했습니다, “Sandy가 남기고 간 폭풍 잔해 제거 활동은 공공 안전과 보건을 위해 시급한 일로써 엄청난 양의 작업과 장비가 투입되어야 합니다. 이런 예기치 않은 비용 처리를 위해 주지사께서 연방 자금을 Suffolk 카운티에 제공해주시고 청소 작업이 계속 되는 동안 이 비용을 계속 지원 받게 해주신 점에 감사드립니다.”

Bob Sweeney 하원의원은 이렇게 말했습니다, “이 자금은 지역 가정들이 마음의 안정을 되찾고 가택을 보수하고 생업으로 돌아갈 수 있도록 하는 데 있어서 우리 지역사회에 대단히 중요합니다. 우리의 지방 정부는 이런 폐허를 딛고 일어서서 향후 불어닥칠 자연재해로 인한 피해로부터 지역사회를 보호하기 위한 이런 활동에 핵심적인 파트너로서의 역할을 하였습니다. 이 배상은 이러한 활동에 도움을 줄 것입니다.”

Steve Englebright 하원의원은 이렇게 말했습니다, “폭풍으로 인해 우리 지역 주민들은 상당한 피해와 함께 폭풍 잔해 제거라는 힘겨운 일에 직면해 있습니다. 우리 지방 정부들이 나서서 도와주고는 있지만 그 과정에서 상당한 비용이 발생하였습니다. 이 자금은 이들 비용이 이미 과도한 지방세 납부로 힘들어하는 납세자들에게 전가되지 않도록 하는 데 중요합니다. 초강력태풍 Sandy에 적절하게 대응해주신 Suffolk 카운티 관계자분들과 폭풍으로 인한 복구 활동을 위해 우리 지자체에 이 자금을 지원 받을 수 있게 힘써주신 Cuomo 주지사께 감사의 말씀을 전하고 싶습니다.”

Fred Thiele 하원의원은 이렇게 말했습니다, “초강력태풍 Sandy는 Suffolk 카운티에 실로 엄청난 피해를 야기했습니다. 저는 복구 활동을 위해 중요한 금융 지원을 지원할 수 있게 되어 기쁩니다.”

Phil Ramos 하원의원은 이렇게 말했습니다, “우리의 많은 근면한 주택보유자와 상공인들은 폭풍 잔해 제거와 재건 활동에 이미 상당한 비용을 쏟아부어 힘들어하고 있습니다. 이 자금은 우리 커뮤니티 복구를 위한 지속적인 활동뿐만 아니라 폭풍으로 인한 예기치 않은 비용으로 인해 우리 지방 정부가 제공하는 중요 서비스가 중단되는 일이 없도록 하는데 중요한 역할을 할 것입니다.”

Michael Fitzpatrick 하원의원은 이렇게 말했습니다, “이 지원금은 대단히 필요한 자금으로, Suffolk 카운티가 초강력태풍 Sandy로 인한 엄청난 피해로부터 지속적인 복구 활동을 벌이는 이때 좋은 용도로 사용될 것입니다. 이처럼 중요한 연방 자금을 폭풍 잔해 제거 작업을 위해 배정해주신 주지사의 노고에 감사 드립니다.”

Andrew Raia 하원의원은 이렇게 말했습니다, “롱아일랜드 주민들이 초강력태풍 Sandy의 여파와 힘겹게 싸우고 있는 지금 워싱턴으로부터 상당한 지원을 받게 되니 감개무량합니다. 연방 차원의 정치적 협력관계를 통해서 Suffolk 카운티의 주민들이 폭풍 피해 당시부터 필요로 하던 지원금을 받을 수 있도록 힘써주신 주지사께 감사 드리고 싶습니다.”

Al Graf 하원의원은 이렇게 말했습니다, “초강력태풍 Sandy가 남긴 잔해 청소 비용 마련을 위해 Cuomo 주지사와 King 하원의원이 롱아일랜드 주민들에게 보여주신 헌신적인 노고에 감사 드립니다. 특히 우리의 본토 해안지대를 초토화시키고 있는 Fire Island 자연 제방이 무너지지 않도록 필요한 자금을 지원 받기 위해 지속적으로 노력하고 계신 것으로 알고 있습니다.”

Edward Hennessey 하원의원은 이렇게 말했습니다, “이 배상금은 Suffolk 카운티 납세자들이 초강력태풍 Sandy에 따른 청소 비용을 전적으로 부담하지 않도록 하는 데 있어 중요합니다. 저는 우리 커뮤니티들이 완전한 복구와 재건에 필요한 주 및 연방 지원을 받을 수 있도록 지속적으로 노력해나갈 것입니다.”

Andrew Garbarino 하원의원은 이렇게 말했습니다, “이 400만 달러는 Suffolk 카운티가 초강력태풍 Sandy로 인한 청소 작업에 사용한 돈을 전부 보존할 수 있게 해주는 좋은 출발입니다. 저는 주지사와 함께 롱아일랜드가 Sandy 발생 이전 상태로 돌아갈 수 있도록 힘쓸 수 있게 되기를 바랍니다.”

Korean

Chad Lupinacci 하원의원은 이렇게 말했습니다, “우리 커뮤니티는 초강력태풍 Sandy 여파로 꺾이지 않는 정신을 보여주었습니다. 지방 정부기관, 구호단체, 지역 주민들이 보여준 복구 활동은 진정으로 놀라웠고 지금도 역시 그렇습니다. 오늘 받은 구호 기금으로 우리 지역사회는 예전 상태로 완전히 돌아가기 위한 복구 작업을 지속할 수 있게 되었습니다. 도움이 절실한 이때 Cuomo 주지사와 연방 관계자들이 보여주신 노력과 강한 지원 의지에 감사 드립니다.”

이 연방 기금을 지원은 뉴욕주가 관리하게 될 지속적이고 예상된 향후 배상금의 일부로서 피해 지역에 제공될 것입니다. 지자체는 건설, 파괴, 모래와 식물 쓰레기 제거, EOC 편성, 피난, 점검 및 비상 IT 수선 및 복구와 STEP(Sheltering and Temporary Essential Power) 프로그램을 포함한 다양한 프로젝트를 기반으로 배상을 진행하고 있습니다. FEMA가 기금을 제공할 의무가 있으므로 뉴욕주는 이러한 배상금 지급을 지속해나갈 것입니다.

###

다음 웹사이트에 가시면 더 많은 뉴스를 보실 수 있습니다: [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
뉴욕주 | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418